



قطع نامه‌ی سازمان ملل

در مورد اوضاع افغانستان:

بازیگران افغان برای کاهش

فوری و بی قید و شرط خشونت‌ها

تلاش کنند

صفحه ۲

رهنورد زریاب، نویسنده‌ی

مشهور افغانستان درگذشت



صفحه ۲

وزارت داخله:

قاتلان الیاس داعی و ملاکی میوند

بازداشت شدند

صفحه ۲

یادداشت روز

حکومت برای حوادث طبیعی در فصل زمستان آماده است؟

چندی قبل وزارت دولت در امور رسیده گی به حوادث هشدار داده بود امسال افغانستان، بی‌پیشنه‌ترین زمستان را از نظر شدت سرما و بارنده گی تجربه خواهد کرد. جغرافیای سخت و خشن افغانستان باعث می‌شود همه‌ساله حوادث طبیعی جان شماری زیاد شهروندان کشور را بگیرد و خسارات سنگینی مالی روی دست شهروندان بگذارد. پیش‌بینی نهادهای مسئول این است که زمستان سختی در انتظار مردم افغانستان است. میزان آسیب‌پذیری مردم نسبت به سال‌های گذشته جدی‌تر به نظر می‌رسد. بر مبنای گزارش‌های رسمی بحران بی‌جاشده‌گان داخلی در کشور یک پدیده‌ی رو به افزایش است. به دلیل بحران کرونا، فقر و بیکاری در کشور بیشتر شده است. هر دوی این مشکل از عوامل اصلی افزایش قربانیان انسانی حوادث طبیعی است.

در تشکیلات دولت نهادی به نام اداره‌ی ملی آمادگی مبارزه با حوادث یا وزارت دولت در امور رسیده گی به حوادث طبیعی وجود دارد که مسئولیت آن، مبارزه با حوادث طبیعی، کمک به قربانیان و...

۲

ماجرای پرداخت نشدن «معاش ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون انتخابات ننگرهار در سال ۱۳۹۷» چیست؟

بررسی‌های روزنامه اطلاعات روز در مورد اسناد مرتبط به کمیسیون مستقل انتخابات افغانستان نشان می‌دهد که در مورد پرداخت نشدن معاش ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون ولایتی انتخابات در ننگرهار در سال ۱۳۹۷ ادعاهای ضدونقیض وجود دارد. از سوی هم یک کمیته موظف و تفتیش داخلی کمیسیون انتخابات دست کم ۱۲ مورد مشکل و نقض را در اسناد قرارداد این کارمندان شناسایی کرده است.



۳

افغانستان و دموکراسی‌سازی وارونه در آستانه‌ی زوال سیاسی؟

در حال توسعه بوده‌ایم، اولویت برای مردم آمریکا «بازگشت به داخل» و مسائل داخلی آمریکا بوده است. البته او اضافه می‌کند که منافع ملی آمریکا روندی متفاوت از افکار عمومی آمریکا پیموده است که ترویج و حمایت از دموکراسی توسط دولت آمریکا در نقاط مختلف جهان در راستای اهداف امنیتی و استراتژیک ملی بوده است.

با گذشت دو دهه از سقوط رژیم طالبان، افغانستان به عنوان یک نمونه از برقراری دموکراسی با دخالت مستقیم آمریکا، اکنون به نقطه‌ی عطفی رسیده است. آمریکا، و البته جامعه‌ی جهانی، علاقه‌اش به جنگ افغانستان را از دست داده است. با عقب‌نشینی آمریکا از صحنه‌ی سیاسی افغانستان، دموکراسی افغانی به ورشکستگی نزدیک شده است. آیا افغانستان با «موج بازگشت» روبه‌رو خواهد شد؟

قبل از ادامه‌ی بحث، باید مشخص | صفحه ۴



لاری دیاموند، متخصص گذار به دموکراسی، معتقد است یکی از بزرگ‌ترین چالش‌هایی که امروزه دموکراسی با آن مواجه است این است که ایالات متحده آمریکا علاقه‌اش به ترویج آزادی و دموکراسی در جهان را از دست داده است. به عقیده‌ی او، در حالی که از سال ۲۰۰۰ بدین سو شاهد سرکوب دموکراسی و موج بازگشت به رژیم‌های غیردموکراتیک در کشورهای

تخلیل

از بندجستگان

در اقتصاد و علوم رفتارشناختی مفهوم نسبتاً ساده‌ای هست به نام «هزینه‌ی فرصت از دست‌رفته» یا Opportunity Cost. مفهوم آن این است که هر انتخابی هزینه‌ی دارد. یعنی وقتی چیزی را انتخاب می‌کنید، برای این انتخاب‌تان هزینه‌ای می‌پردازید که با آن هزینه می‌توانستید چیز دیگری را انتخاب کنید. حالا که تصمیم گرفته‌اید «الف» را انتخاب کنید، دیگر نمی‌توانید در عین زمان «ب» را هم انتخاب کنید. در اینجا «ب» یک فرصت از دست‌رفته است. چرا؟ برای این که فقط می‌توانستید یکی (الف یا ب) را انتخاب کنید. مثلاً، می‌خواهید فردا شب به کنسرت فرهاد دریا بروید یا به مجلس عروسی رفیق‌تان. اگر به مجلس عروسی بروید، برای این انتخاب‌تان هزینه داده‌اید. هزینه‌اش «چشم‌پوشی» از کنسرت فرهاد دریاست.

از این قصه‌گریزی نیست. زندگی آدمی پر است از این هزینه‌ها/فرصت‌های از دست‌رفته. مسأله‌ی مدیریت و هوشمندی هم نیست...

۴

شرکت سیاحتی مارک

Our Services:

- National and International E-Ticketing Facility
- Holiday Packages
- Group Discounted Air Fares
- Worldwide Hotel Reservation
- Travel Insurance services
- Hajj Umrah Services
- 7/24 Helpline

خدمات ما:

- تکیت های داخلی و خارجی
- بسته های سیاحتی
- تخفیف ویژه برای سفر های گروهی
- رزرویشن هتل در تمام نقاط جهان
- بیمه سفر
- خدمات حج و عمره
- ۲۴/۷ ساعت خدمات

+93 (0) 766 92 92 92 | +93 (0) 786 66 62 66 | info@marktravel.af | Facebook/Mark.Travels | Ansari Square, Shar-e-Naw Kabul/Afghanistan

ادامه‌یادداشت‌روز

آسیب‌دیدگان حوادث طبیعی و جلوگیری از گسترده‌شدن میزان تلفات ناشی از آن است. تا کنون کارنامه این نهاد برای کمک به قربانیان حوادث طبیعی شاید به‌دلیل کمبود نیروی انسانی و مالی زیاد چشم‌گیر نبوده است. همیشه حکومت در برابر حوادث طبیعی و تبعات ناشی از آن دنباله‌رو حوادث بوده است. نهادهای مسئول تنها کاری که کرده است صرفاً توزیع کمک‌های مالی ناچیز و مواد غذایی به آسیب‌دیدگان، آن‌هم به‌صورت بسیار محدود بوده است. به ندرت نهادهای مسئول قبل از اتفاق حوادث طبیعی را پیش‌بینی کرده‌اند که در نتیجه اقدامات لازم برای جلوگیری از وقوع آن و یا اقدامی برای کاهش میزان خسارت و خطرات آن صورت نگرفته است.

حکومت باید خطر حوادث طبیعی و آسیب‌پذیری مردم را در روزها و زمستان پیش‌رو دست‌کم نگیرد. از همین حالا آمادگی‌ها و ضرورت تجهیز نهادهای مبارزه با حوادث طبیعی را در دستور کار قرار دهد. چشم امید مردم به حکومت و نهادهای عهده‌دار مسئولیت مبارزه با حوادث طبیعی است. واقعیت این است‌که مسئولیت کمک به آسیب‌دیدگان و گیرماندگان در حوادث طبیعی، در انواع مختلف آن، به عهده‌ی اداره‌ی ملی آمادگی مبارزه با حوادث طبیعی است. اما این نهاد بودجه، تجهیزات و زیربناهای کافی برای انجام مسئولیتش ندارد. در کشوری به حادثه‌خیزی افغانستان که در معرض بلایای مختلف طبیعی قرار دارد نهادهای که مسئولیت مبارزه با حوادث طبیعی را دارند نیازمند تشکیلات، زیربناها، بودجه و ابزار و امکانات وسیع است تا در هنگام حوادث دست زیر الاشه نمانند. تنها تلاش برای ثبت حوادث طبیعی و کمک‌رسانی به افراد بعد از حادثه هیچ دردی را دوا نمی‌کند.

همه ساله قربانیان حوادث طبیعی در افغانستان چشم‌گیر است. سیلاب، برف‌باری، آب‌خیزی، خشک‌سالی و زلزله مهم‌ترین حوادثی طبیعی است که سالانه از شهروندان قربانی می‌گیرد یا زندگی را برای مردم افغانستان دشوارتر می‌کند. افغانستان در جهان جایگاه بیست و دوم را از نظر خشک‌سالی دارد و بیست‌وچهارمین کشور سیل‌خیز درجهان است. براساس برآورد رسمی، ۲۱ ولایت از ۳۴ ولایت کشور در مقابل سیلاب و رانش زمین آسیب‌پذیر است. بنابراین، ضرورت داریم که نهادهایی ملی مبارزه با حوادث طبیعی آمادگی مبارزه با حوادث را به لحاظ امکانات، زیربناها، تشکیلات و بودجه داشته باشند، و آمادگی مستلزم تجهیز است. نباید هر ساله تلفات و آسیب‌های ناشی از حوادث طبیعی از شهروندان قربانی بگیرد.

واقعیت دیگر این است‌که حکومت افغانستان به تنهایی قادر نیست از عهده مبارزه با حوادث طبیعی برآید. انتظار مردم افغانستان از مؤسسه‌ها و نهادهای دیگر نیز این است‌که در مبارزه با حوادث طبیعی دست یاری دهند. سازمان ملل متحد، مؤسسه‌های خصوصی بین‌المللی و ملی که هر کدام نظر به توانایی‌ها و امکانات‌شان در گذشته با حکومت افغانستان در مبارزه با حوادث طبیعی فعالیت داشته اند، در نظر داشته باشند که امسال این همکاری نیازمند سهم‌گیری برجسته‌تری است.

اطلاعات روز: نمایندگی دایمی افغانستان در سازمان ملل متحد اعلام کرد که قطع‌نامه‌ی مجمع عمومی این سازمان در مورد اوضاع افغانستان با اکثریت آرا از مجموع ۱۳۱ رأی، به تصویب رسیده است.

در این قطع‌نامه از ادامه‌ی سطح بلند خشونت‌ها، آمار بلند تلفات غیرنظامیان و ترورهای هدفمند ابراز نگرانی شده و از تمامی بازیگران افغان خواسته شده است که برای کاهش و توقف بی‌قیدوشرط و فوری خشونت‌ها تلاش کنند.

نمایندگی دایمی افغانستان در سازمان ملل در توتیی گفته است که مذاکرات این قطع‌نامه از سوی نمایندگی دایمی آلمان در سازمان ملل رهبری شده و بیش از ۷۰ کشور حامی مالی افغانستان و چند کشور دیگر از این قطع‌نامه اعلام حمایت کرده‌اند.

قطع‌نامه‌ی مجمع عمومی سازمان ملل متحد در مورد اوضاع افغانستان ۶۸ ماده دارد که در آن در مورد موضوعات مختلف از جمله صلح، امنیت و سطح کنونی خشونت‌ها در افغانستان پرداخته شده است. دموکراسی، حاکمیت قانون، حکومت‌داری خوب، حقوق بشر، مبارزه با مواد مخدر، توسعه‌ی اجتماعی و اقتصادی در افغانستان، مهاجرین و همکاری‌های منطقه‌ای از دیگر موضوعاتی اند که در این قطع‌نامه به آنها اشاره شده است.

اطلاعات روز: محمداعظم رهنورد زریاب، نویسنده‌ی مشهور کشور که از چندی به این سو به دلیل بیماری که داشت در شفاخانه بستری بود، صبح دیروز (جمعه، ۲۱ قوس) درگذشته است. زریاب هنگام مرگ ۷۶ سال سن داشت. جنازه‌ی زریاب امروز در تپه شهدای صالحین در کابل به خاک سپرده شد.

لطفالله نجفی‌زاده، از همکاران آقای زریاب در توتیی گفته است که آقای زریاب در هفته‌های گذشته به کرونا مبتلا شده بود. زریاب از چند سال به این طرف در تلویزیون خصوصی طلوع‌نیوز به‌عنوان ویراستار کار می‌کرد.

رهنور زریاب که از او به‌عنوان یکی از

خبرهای داخلی

قطع‌نامه‌ی سازمان ملل در مورد اوضاع افغانستان:

بازیگران افغان برای کاهش فوری و بی‌قیدوشرط خشونت‌ها تلاش کنند

ملی از تصویب قطع‌نامه‌ی مجمع عمومی سازمان ملل درباره‌ی اوضاع افغانستان استقبال کرده است. آقای عبدالله همچنان از حامیان مالی افغانستان و کشورهای حامی این قطع‌نامه و کمک به روند صلح قدردانی کرده است.

محمدحنیف اتمر، وزیر خارجه‌ی افغانستان نیز در توتیی از این قطع‌نامه‌ی مجمع عمومی سازمان ملل متحد استقبال کرده و آن‌را پیامی قاطع و صریح از تعهد جامعه بین‌المللی به یک افغانستان صلح‌آمیز و دموکراتیک خوانده است.

همین طور، حمدالله محب، مشاور امنیت ملی افغانستان نیز از این قطع‌نامه استقبال کرده و متن آن‌را صریح خوانده است. آقای محب در توتیی نوشته است: «جهان خشونت طالبان را نمی‌پذیرد و قاطعانه از یک افغانستان مسالمت‌آمیز، دموکراتیک و تلاش ما برای محافظت از حقوق بشر افغان‌ها، حمایت می‌کند.»

قطع‌نامه‌ی مجمع عمومی سازمان ملل متحد درباره‌ی اوضاع افغانستان درحالی به تصویب رسیده است که مذاکرات صلح میان هیأت‌های مذاکره‌کننده‌ی جمهوری اسلامی افغانستان و گروه طالبان در دوحه، پایتخت قطر جریان دارد. همزمان با ادامه‌ی مذاکرات، سطح خشونت‌ها در بخش‌های مختلف افغانستان نیز افزایش یافته است. همین طور، ترورهای هدفمند همواره از مردم افغانستان قربانی می‌گیرد.

رهنورد زریاب، نویسنده‌ی مشهور افغانستان درگذشت

«قش‌ها و پندارها» از کتاب‌هایی اند که شماری از داستان‌های زریاب در قالب آنها به چاپ رفته است. فیلم‌نامه‌ی فیلم «اختر مسخره» نیز از جمله آثار رهنورد زریاب است.

واکنش‌ها

رئیس‌جمهور اشرف غنی گفته است که استاد زریاب سال‌های زیادی از عمرش را به‌عنوان نویسنده، داستان‌نویس و فعال رسانه‌ای، ادبی و فرهنگی کشور سپری کرد و آثار ماندگار از خود بر جای گذاشت. آقای غنی همچنان مرگ رهنورد زریاب را یک ضایعه‌ی بزرگ در عرصه‌ی ادب و فرهنگ افغانستان عنوان کرده است.

مؤثرترین و شناخته‌شده‌ترین نویسندگان معاصر افغانستان نام برده می‌شد، در سال ۱۳۲۳ خورشیدی متولد شد. به نقل از بی‌بی‌سی فارسی، او در اوایل دهه‌ی هفتاد خورشیدی به فرانسه مهاجرت کرد و پس از سقوط طالبان به کابل برگشت. زریاب مدرک لیسانس خود را در رشته روزنامه‌نگاری از دانشگاه کابل و مدرک ماستری (کارشناسی ارشد) خود را در همین رشته از دانشگاه ویلز جنوبی از بریتانیا به دست آورده بود.

از رهنورد زریاب بیشتر از صد داستان

کوتاه و چندین رمان بر جا مانده است.

«گلنار و آیینه»، «آواری از میان قرن‌ها»،

«مرد کوهستان»، «دوستی از شهر دور» و

امینی می‌گوید که او به قتل رسیده است.

فردین امینی، گوینده‌ی خبر تلویزیون خصوصی آریانا نیوز پیش از ظهر دیروز به‌گونه‌ی مرموز در شهر کابل جان باخت. وزارت داخله بعدا اعلام کرد که براساس معلومات ابتدایی، فردین امینی خودکشی کرده است.

طارق آراین، سخن‌گوی وزارت داخله گفته است که فردین امینی حوالی ساعت ۱۰:۰۰ پیش از ظهر دیروز (جمعه، ۲۱ قوس) در مربوطات شهرک «منشی میر غلام» شهر کابل با سنگ نوک‌تیز گردنش را بریده و سپس در شفاخانه جان داده است.

آقای آراین گفته است که فردین امینی با یک عرادۀ موتور نوع کرولا به این شهرک «منشی میر غلام»، از مربوطات ناحیه‌ی هفدهم شهر کابل رفته بوده است. آراین به نقل از مردم محل

کرونا در افغانستان؛ شناسایی ۷۳ مریض جدید و فوت ۱۰ نفر در شبانه‌روز گذشته

از کرونا در کشور به ثبت رسیده است. هفت نفر در هرات و سه نفر در بلخ به دلیل ابتلا به کووید۱۹ جان باخته‌اند. شمار مجموعی فوتی‌های ناشی از مریضی کووید۱۹ در افغانستان تا امروز به یک‌هزار و ۹۴۹ نفر افزایش یافته است.

همچنان، در یک شبانه‌روز گذشته ۴۵ مریض کووید۱۹ در کشور بهبود یافته‌اند.۳۷ نفر در هرات، پنج نفر در قندهار و سه نفر در کابل پس از ابتلا به کووید۱۹، بهبود یافته‌اند. به این ترتیب، شمار بهبودیافتگان ویروس کرونا در کشور به ۳۸ هزار و ۲۶۶ نفر افزایش یافته است.

وزارت داخله:

قاتلان الیاس داعی و ملالی میوند بازداشت شدند

گوینده‌ی تلویزیون انعکاس در ننگرهار نیز دو روز قبل (پنج‌شنبه، ۲۰ قوس) در مربوطات ناحیه‌ی سوم شهر جلال‌آباد بازداشت شده‌اند. آقای آراین افزوده است که افراد بازداشت شده در تحقیقات ابتدایی به جرم‌شان اعتراف کرده‌اند و تحقیقات بیشتر از نزد آنان جریان دارد.

پیشتر ضیاءالحق امرخیل، والی ننگرهار نیز نوشته بود که عاملان قتل ملالی میوند از سوی نیروهای امنیت ملی بازداشت شده‌اند.

ملالی میوند، گوینده‌ی تلویزیون خصوصی انعکاس در ننگرهار صبح روز پنج‌شنبه با راننده‌اش از سوی افراد مسلح در شهر جلال‌آباد کشته شدند. مسئولیت این حمله را گروه داعش بر عهده گرفته است.

در حدود یک ماه گذشته سه خبرنگار در افغانستان در حملات هدفمند کشته شده‌اند. یماسیاوش گرداننده‌ی پیشین تلویزیون خصوصی طلوع نیوز در کابل که هنوز عاملان قتل او بازداشت نشده‌اند، الیاس داعی خبرنگار رادیو آزادی در هلمند

اطلاعات روز: وزارت داخله‌ی کشور اعلام کرد که عاملان قتل الیاس داعی خبرنگار رادیو آزادی در هلمند و ملالی میوند گوینده‌ی تلویزیون خصوصی انعکاس در ننگرهار، بازداشت شده‌اند.

طارق آراین، سخن‌گوی وزارت داخله می‌گوید فردی که به اتهام قتل الیاس داعی بازداشت شده، از اعضای گروه طالبان است. آراین گفته است که فرد بازداشت شده در قتل الیاس داعی به‌گونه‌ی مستقیم دست داشته است.

به گفته‌ی آراین، فرد بازداشت‌شده در تحقیقات ابتدایی به جرم خود اعتراف کرده و پولیس در تلاش است تا افراد دیگری را که در قتل الیاس داعی دست داشتند، بازداشت کنند.

الیاس داعی، خبرنگار رادیو آزادی در هلمند حدود یک ماه پیش در انفجاری در شهر لشکرگاه کشته شد.

از سوی هم، سخن‌گوی وزارت داخله گفته است که دو عامل قتل ملالی میوند

عبدالواحد حیدری

گزارشگر

بررسی‌های روزنامه اطلاعات روز در مورد اسناد مرتبط به کمیسیون مستقل انتخابات افغانستان نشان می‌دهد که در مورد پرداخت‌نشدن معاش ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون ولایتی انتخابات در ننگرهار در سال ۱۳۹۷ ادعاهای ضدونقیض وجود دارد. از سوی هم یک کمیته موظف و تفتیش داخلی کمیسیون انتخابات دست‌کم ۱۲ مورد مشکل و نقض را در اسناد قرارداد این کارمندان شناسایی کرده است.

یافته‌های این کمیته و تفتیش نشان می‌دهد که فورم‌های کلیرنس ۱۵۴ تن از این کارمندان «نام و بخش مربوطه تمام کارمندان توسط یک شخص، یک قلم و یک خط تحریر گردیده و شماره کارت هویت کارمندان اصلاً درج نگردیده است.» حوا علم نورستانی، رییس کمیسیون انتخابات نیز می‌گوید پس از ارائه اسناد این کارمندان از سوی دارالانشای این کمیسیون، رهبری کمیسیون انتخابات درباره‌ی این موضوع مشکوک شده و یک هیأت ویژه را برای بررسی اسناد تعیین کرده است. علاوه بر این، رییس کمیسیون انتخابات در ننگرهار در سال ۱۳۹۷ نیز گفته است که در آن زمان شکایتی در مورد پرداخت‌نشدن معاش کارمندان موقت وجود نداشته است.

براساس اسناد کمیسیون مستقل انتخابات که اطلاعات روز به آن دست یافته است، مجموع معاشات مورد بحث مبلغ ۸ میلیون و ۲۹۲ هزار افغانی است که ریاست مالی و حسابی کمیسیون مستقل انتخابات به تاریخ ۱۳۹۹/۰۴/۰۱ طی نامه‌ی شماره ۴۷۴۷۷ و به تاریخ ۱۳۹۹/۰۵/۰۶ طی نامه‌ی شماره ۱۴۰۶ از وزارت مالیه درخواست پرداخت آن را نموده اما به دستور رهبری این کمیسیون اجرا و انتقال این مبلغ متوقف شده است.

حواعلم نورستانی، رییس کمیسیون انتخابات و سید عصمت‌الله مل، معاون این کمیسیون در دو مکتوب جداگانه با شماره‌های ۱۴۱۶ و ۱۴۱۷ به تاریخ ۱۳۹۹/۰۵/۳۰ یک هیأت سه‌نفره را از میان اعضای کمیسیون انتخابات برای بررسی این موضوع تعیین و به ریاست دارالانشای کمیسیون انتخابات معرفی کرده‌اند. در این هیأت سید عصمت‌الله مل، مولانامحمد عبدالله و اورنگ زیب شامل اند.

خانم نورستانی و آقای مل در این مکتوب‌ها به ریاست دارالانشای این کمیسیون و ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار دستور داده‌اند که «تمام اسناد و ضمایم مرتبط به مکاتیب فوق به کمیسیون ارائه گردد؛ علل و دلایل عدم اجرای معاشات کارمندان مذکور در سال ۱۳۹۷ به طور واضح و مستند تحریر گردد؛ چرا مبلغ مذکور در سال مالی ۱۳۹۸ مطالبه نگردیده.» در این مکتوب‌ها ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار موظف شده است که شماری از اسناد، به‌شمول اصل احکام تفرری، اصل قرارداد، کاپی تذکره، اصل ضمانت خط، کتاب حضری، گزارش حضری و اصل حواله‌های مستردی معاشات این ۱۶۰ کارمند را که در سال‌های قبل از وزارت مالیه مطالبه گردیده بوده، تا تاریخ ۱۳۹۹/۰۶/۰۲ به منظور بررسی به کابل بفرستد.

کمیته سه‌نفری تعیین شده از سوی رهبری کمیسیون انتخابات موضوع را بررسی و یافته‌های خود را در ۱۲ ماده به رهبری کمیسیون ارائه کرده است. رهبری این کمیسیون به دنبال دریافت گزارش کمیته موظف، به تاریخ ۱۳۹۹/۰۸/۲۱ طی نامه‌ی شماره ۲۰۰۴ به ریاست تفتیش داخلی دستور می‌دهد که با در نظرداشت یافته‌های کمیته قبلی در مورد این موضوع تدقیق و بازرسی‌های بیشتر را انجام دهد. ریاست تفتیش داخلی چهار روز بعد در ۱۳۹۹/۰۸/۲۵ گزارش نهایی خود را به رهبری کمیسیون مستقل انتخابات ارائه کرده است.

تناقض در اسناد و مدارک

اطلاعات روز گزارش کمیته سه‌نفری و گزارش تفتیش داخلی کمیسیون انتخابات را بررسی و مرور کرده است. در این دو گزارش آمده است که اسناد مرتبط به قرارداد ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون انتخابات ولایت ننگرهار دارای نواقض و خلایق زیادی است. براساس یافته‌های کمیته موظف، فورمه‌های کلیرنس (تصفیه‌حساب) ۱۵۴ کارمند که از ولایت ننگرهار به کابل ارسال شده است، نواقض و مشکلات دارد.

در گزارش کمیته موظف آمده است اصول طی

ماجرای پرداخت‌نشدن «معاش ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون انتخابات ننگرهار در سال ۱۳۹۷» چیست؟



شده مطابقت ندارد. در گزارش کمیته موظف آمده است که معاش ماهوار ۲۶ کارمند در قرارداد ۳۳ هزار و ۴۸۰ افغانی بوده است اما در لیست ترتیب شده از سوی ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار ۳۳ هزار درج گردیده است. همچنان معاش ماهوار ۹۰ کارمند در قرارداد ۲۲ هزار و ۳۲۰ افغانی بوده است اما در لیست ترتیب شده از سوی ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار ۲۴ هزار و ۴۰۹ افغانی درج گردیده است. همین‌گونه معاش ماهوار ۹ کارمند در قرارداد ۲۰ هزار و ۵۰۲ افغانی بوده است اما در لیست ترتیب شده از سوی ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار ۲۴ هزار و ۴۰۹ افغانی درج گردیده است. براساس یافته‌های کمیته موظف، تفاوت میان ارقام هریک از این موارد هزاران افغانی است.

استخدام کرده است. احمد داوود صدیق‌زاده، رییس امور انتخابات ولایت ننگرهار در انتخابات ۱۳۹۷ مجلس نمایندگان در پاسخ به ایمیل ریاست تفتیش داخلی گفته است: «زمانی که من متصدی آن ریاست بودم به هیچ‌وجه کدام شکایت و یا اطلاع در رابطه به عدم اجرای معاشات از جانب کارمندان موقت در ولایت صورت نگرفته است.» با وجود تناقض‌های زیاد در اسناد مرتبط به قرارداد ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون انتخابات ولایت ننگرهار و پاسخ رییس پیشین کمیسیون انتخابات ننگرهار، تفتیش داخلی کمیسیون انتخابات اما گفته است که «معاشات پرداخت نشده است.» این ریاست با درج یافته‌های کمیته موظف در گزارش خود و با ذکر موارد فوق، در ماده پنجم یافته‌های خود ذکر کرده است: «مسئولین وقت در قسمت پرداخت معاشات غفلت انجام داده که می‌بایست در ختم ماه و یا ختم قرارداد معاشات طی مراحل و پرداخت می‌گردید که چنین اجراءات صورت نگرفته است که خود به جایگاه، نام و اعتبار کمیسیون صدمه وارد نموده است.»

در ادامه، در بخش نتیجه‌گیری گزارش ریاست تفتیش، نامه‌ی شماره ۲۵۳ مؤرخ ۱۳۹۹/۰۶/۱۶ مدیریت عمومی محاسبه، امریت مالی مستوفیت ولایت ننگرهار آورده شده است که در پاسخ به نامه‌ی شماره ۱۵۱۰ مؤرخ ۱۳۹۹/۰۶/۱۲ ریاست دفتر کمیسیون مستقل انتخابات نگاشته شده است.

مستوفیت ننگرهار گفته: «در سال مالی ۱۳۹۷ در بابت (۲۱۰) معاشات به مبلغ ۲۴ میلیون و ۸۵۲ هزار و ۱۱۹ افغانی تخصیص مواصلت و رزیده که از آن جمله مبلغ ۱۴ میلیون و ۳۶۲ هزار و ۴۹۰ افغانی به مصرف رسیده و همچنان به مبلغ ۱۰ میلیون و ۴۹۰ هزار و ۸۳۷ افغانی در باب (۲۱۰) معاشات تنقیص صورت گرفته...» در نامه‌ی مستوفیت ولایت ننگرهار آمده است که در مورد «اجرای معاشات مشخص ۱۶۰ نفر کارمندان آگاهی عامه انتخابات پارلمانی کمیسیون مستقل این ولایت بابت سال ۱۳۹۷ کدام حواله اجرا نگردیده.»

در این نامه ذکر نشده است که معاش این ۱۶۰ کارمند اجرا نشده است بلکه گفته که در مورد معاشات «مشخص ۱۶۰» نفر کدام حواله اجرا نشده است. اما تفتیش داخلی با استناد به این بخش نتیجه گرفته که معاشات اجرا نشده است.

مسئولان چه می‌گویند؟

مسئولان کمیسیون انتخابات در ولایت ننگرهار می‌گویند که معاش ۱۶۰ کارمند انتخابات سال ۱۳۹۷ پرداخت نشده است. ذبیح‌الله وکری، رییس امور انتخاباتی ولایت ننگرهار در صحبت با اطلاعات روز گفت که بعد از انتخابات مجلس نمایندگان، کمیسیون مرکزی به همه ریاست‌ها طی نامه‌ی دستور داد تا که فورم‌های کلیرنس را تسلیم نگرفته، معاشات را اجرا نمایند. او می‌گوید که آقای صدیق‌زاد فورم‌های کلیرنس را از کارمندان گرفته اما بنا به هر دلیلی معاش را اجرا نکرده و در ختم سال مالی این معاشات

مراحل فورم‌های کلیرنس به‌گونه‌ای است که [کارمند] نام، بخش مربوطه و شماره‌ی کارت هویت خویش را در آن درج نموده و بعد از طی مراحل، فورم و کارت هویت کارمند از سوی شخص مسئول گرفته می‌شود. اما در فورم‌هایی که از ننگرهار به مرکز فرستاده شده است، نام و بخش مربوطه کارمندان توسط یک شخص با یک قلم و یک خط نوشته و شماره کارت هویت کارمندان هیچ درج نگردیده است. کمیته موظف نوشته: «از شکل و شمایل امضاءهای موجود در فورم‌های کلیرنس طوری برداشت می‌شود که همه در یک روز، توسط یک نفر، یک زمان و یک مکان خاص تهیه گردیده است.»

موضوع دیگر برجسته در یافته‌های کمیته موظف و تفتیش داخلی کمیسیون انتخابات امضایی است که در پای فورم‌های تصفیه حساب درج شده است. در انتخابات مجلس نمایندگان در سال ۱۳۹۷ خورشیدی احمدداوود صدیق‌زاد ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار را به عهده داشته است و در گزارش هیأت تفتیش داخلی ذکر شده که «اصولاً فورم‌های کلیرنس با امضای رییس ولایتی مدار اعتبار است.» در گزارش کمیته موظف قید شده است که تصفیه حساب کارمندان در زمان ریاست احمدداوود صدیق‌زاد، رییس آن وقت امور انتخاباتی ولایت ننگرهار صورت گرفته است اما در فورم‌هایی که حالا از ننگرهار به مرکز فرستاده شده است، امضای آقای صدیق‌زاد در آن نیست بلکه امضای ذبیح‌الله وکری، رییس فعلی امور انتخاباتی ولایت ننگرهار پای این اسناد وجود دارد.

در عین‌حال، ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار در جواب استعلامیه شماره ۱ تاریخ ۱۳۹۹/۰۸/۲۲ ریاست تفتیش داخلی این کمیسیون گفته است که «در فورم‌های کلیرنس کارکنان مذکور معاون عملیاتی امور انتخابات ولایت ننگرهار آن وقت در یک تاریخ مشخص (۱۳۹۷/۰۹/۱۰) عوض رییس امضا نموده است.»

ذبیح‌الله وکری، رییس فعلی امور انتخاباتی ولایت ننگرهار به روزنامه اطلاعات روز گفت که روی فورم‌های کلیرنس امضاء نکرده است و امضای درج شده از عبدالله جبارخیل، معاون پیشین عملیاتی ریاست امور انتخاباتی ولایت ننگرهار و شهردار فعلی ولسوالی کامه است.

تناقض در رقم معاشات

کمیته موظف و تفتیش داخلی کمیسیون انتخابات پس از بررسی اسناد دریافتی است که رقم معاشات ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون انتخابات ولایت ننگرهار در سال ۱۳۹۷، یکسان نیست بلکه در اسناد مختلف رقم معاش کارمندان به‌گونه‌ی متفاوت درج شده است. یافته‌های کمیته موظف نشان می‌دهد که رقم معاشات این کارمندان در قرارداد با رقم معاشات در لیست که برای تفتیش از ننگرهار به مرکز فرستاده شده است، تفاوت دارد و هر دو رقم مذکور با جدول نورم معاشات منظور

به حساب وزارت مالیه برگشت نموده است. او می‌گوید که شش‌ماه بعد از انتخابات مجلس نمایندگان به ننگرهار تبدیل شده و در آن زمان برنامه عملیاتی انتخابات ریاست جمهوری جریان داشته است. «همه‌ی ما مصروف برنامه عملیاتی بودیم و کسی به ما مراجعه نکرد که معاش ما مانده است. وقتی در اول سال مالی امسال (۱۳۹۹) بچه‌ها ۱۶۰ کارمند انتخابات مجلس نمایندگان به شمول مبلغین، آمرین و معاونین] به ما مراجعه کردند، ما این موضوع را طی یک استعلام با مدیریت مالی [مستوفیت] ولایت ننگرهار شریک ساختم. مدیریت مالی به ما گفته که این معاشات اجرا نشده است.» آقای وکری می‌گوید که وقتی برای پرداخت این معاشات به مستوفیت ننگرهار مراجعه کرده است، بخش مالی مستوفیت گفته است که سال مالی پایان یافته و بودجه دوباره به حساب دولت برگشته است. او می‌گوید که بعد از آن موضوع را به‌صورت رسمی با کمیسیون مرکزی شریک ساخته است و ریاست دبیرخانه کمیسیون دستور اجرای این معاشات را صادر کرده و ریاست کمیسیون مستقل انتخابات نیز آن‌را امضاء کرده است اما بعد از مدتی روی موضوع مشکوک شده و اجرای این معاشات را متوقف کرده است.

رییس امور انتخابات ولایت ننگرهار در پاسخ به تناقض در اسناد فرستاده شده به مرکز می‌گوید: «من در آن وقت در ننگرهار نبودم و نمی‌دانم که در کجا و چگونه پر شده است. تمام اسنادی را که کمیسیون مرکزی از ما خواسته بود، ما آن را از بایگانی ریاست انتخابات ننگرهار کشیده و به مرکز فرستادیم.»

حبیب‌الرحمن ننگ، رییس دبیرخانه کمیسیون انتخابات به اطلاعات روز گفت که تمام اموری که مربوط دبیرخانه کمیسیون می‌شود، دبیرخانه آن را اجرا کرده است اما رییس کمیسیون آن را متوقف ساخته است. «تفتیش داخلی حدود سه هفته پیش گزارش خود را به ریاست کمیسیون تسلیم نموده است اما ریاست تاکنون هیچ تصمیمی نگرفته است.»

اما حواعلم نورستانی، رییس کمیسیون مستقل انتخابات افغانستان به اطلاعات روز می‌گوید: «لیست تعدادی از کارمندان که گویا معاش شان از سال ۱۳۹۷ باقی مانده از جانب دبیرخانه ترتیب گردیده اما از اینکه هیئت رهبری کمیسیون پیرامون موضوع شکاک بودند، موضوع را در کمیته کمیشنران مورد بحث قرار دادند و فیصله کردند که به تفتیش داخلی محول شود. تفتیش داخلی کمیسیون گزارش خود را ارائه کرده و بعضی نواقض را در اسناد متذکره بیرون نویس نموده و این نواقض که در گزارش تفتیش انعکاس یافته، باعث شد تا شکایت هیئت رهبری بیشتر شود.»

او می‌گوید که موضوع را به ریاست حقوق محول کرده و ریاست حقوق در پاسخ گفته است که بررسی ریاست تفتیش تکمیل نیست. «اکنون رهبری کمیسیون هیئت ترکیبی را از ریاست‌های مالی، منابع بشری و امور عملیاتی را تحت نظر تفتیش داخلی توظیف نموده تا پیرامون موضوع بازرسی همه‌جانبه خویش را انجام داده و تصمیم نهایی را با در نظرداشت مشکوکیت‌ها به رهبری ارائه نمایند. ریاست کمیسیون بعد از گزارش هیئت ترکیبی تصمیم نهایی را در روشنی گزارش اتخاذ خواهند نمود. در ماده ۱۴ «تعديل طرزالعمل استخدام کارکنان موقت انتخاباتی سال ۱۳۹۸» کمیسیون مستقل انتخابات افغانستان آمده است که «برای کارکنان محلات رای‌دهی امتیازات تشویقی‌شان به حساب روز در ختم قرارداد مطابق معیارات از قبل تعیین شده قابل پرداخت می‌باشد.» حالا که موضوع معاش ۱۶۰ کارمند موقت کمیسیون انتخابات ولایت ننگرهار مورد بحث است، پرسش‌های بی‌پاسخ

در این مورد وجود دارد. این که چرا مطابق طرزالعمل استخدام کارمندان موقت معاش در پایان قرارداد پرداخت شده است و دیگر این که اگر در سال ۱۳۹۷ کارمندان موقت کمیسیون انتخابات ولایت ننگرهار معاش دریافت نکرده‌اند، این کمیسیون و کمیسیون مرکزی انتخابات چرا در سال ۱۳۹۸ مالی این موضوع را بررسی نکرده است که دو سال بعد در این مورد موضع مطرح شده است. پرسش دیگری که وجود دارد این است که تفتیش داخلی کمیسیون انتخابات از غفلت مسئولان در آن زمان یاد کرده است ولی کمیسیون انتخابات تاکنون اقدامی برای برخورد قانونی با افرادی که در پرداخت معاش کارمندان موقت غفلت کرده‌اند، نکرده است.

این را ثابت می‌کند. پروسه‌ی انتخابات می‌تواند در مقطعی شکست خورده و دچار ناکامی و فساد شود؛ اما دوباره دموکراسی می‌تواند احیا شده و ادامه پیدا کند؛ شکست دموکراسی و بازگشت به دموکراسی به‌صورت متناوب و دورانی؛ البته به‌شرط بقای دولت مدرن.

پیوند دموکراسی افغانی و حمایت امریکا
جمله‌ای که در ابتدای نوشته از لاری دیاموند ذکر شد، صورت مساله را روشن می‌کند. سرنوشت دموکراسی در افغانستان اکنون بیش از هر زمان دیگری به امریکا پیوند خورده است. دموکراسی در افغانستان دشمن‌های داخلی متنوعی دارد؛ فساد، ناامنی و خشونت، و بی‌اعتبار شدن نهادهای انتخاباتی. اما نگرانی بزرگتر، مذاکره و معامله‌ی امریکا با طالبان و متعاقباً فروپاشی دولت مدرن در افغانستان است. شکست و پیشرفت‌های متناوب در رویه‌ها و نهادهای دموکراتیک و انتخاباتی در افغانستان امری طبیعی است و می‌تواند به‌صورت متناوب ادامه پیدا کند تا بلکه با عبرت‌ها و تمرین‌های پیوسته، دموکراسی پایداری نسبی پیدا کند. اما دموکراسی حداقلی و انتخاباتی در افغانستان قطعاً با قطع حمایت امریکا دوام نخواهد کرد و دولت و دموکراسی هر دو با شکست مواجه خواهند شد.

صورت مسئله‌ی فعلی در افغانستان را این‌طور باید خلاصه کرد؛ یک‌طرف نیروی طالبان، و حامیان منطقهای آن، که اکنون بیش از هر زمانی قدرت گرفته‌اند. نیرویی که به‌هیچ‌عنوان به‌نظر نمی‌رسد نسبت به گذشته تغییر کرده باشد و میانهای با نهادها و ارزش‌های مدرن، به‌شمول دولت مدرن، پیدا کرده باشد. طرف دیگر، دولت افغانستان، که اگرچه اکنون بیش از هر زمانی آشفته و فاسد و ورشکسته به‌نظر می‌رسد، اما بالاخره محصول روندی است که از ۲۰۰۱ تحت عنوان ساخت دولت مدرن در افغانستان شروع شده است.

در این میان حامیان بین‌المللی دولت‌سازی مدرن در افغانستان علاقه‌ای به حمایت از روندی که خودشان از سال ۲۰۰۱ شروع کرده‌اند، ندارند و علاقه‌شان را به جنگ افغانستان از دست داده‌اند. اگر قرار است نیروهای حامی ارزش‌های مدرن در افغانستان در برابر ارتجاع طالبانی، جنگ را ادامه دهند، آن‌گاه سوال این است که با کدام پول و با کدام حمایت بین‌المللی؟ بنابراین به‌نظر می‌رسد راهی به‌جز مصالحه و مذاکره باقی نمانده است. با این توضیحات، به نظر می‌رسد زوال سیاسی یا به‌عبارتی فروپاشی دولت مدرن در افغانستان کاملاً محتمل به‌نظر می‌رسد. امریکا با رهاکردن افغانستان در دامن طالبان، پروسه‌ی دولت‌سازی مدرن را به ورشکستگی خواهد کشاند و آخرین میخ بر تابوت دولت مدرن در افغانستان کوبیده خواهد شد. ال‌ترناتیو آن، ارتجاع و یا زوال و فروپاشی سامان سیاسی خواهد بود.

افغانستان و دموکراسی‌سازی وارونه

در آستانه‌ی زوال سیاسی؟

ابوالفضل فصیحی، پژوهشگر علوم سیاسی



کرد که شکست در ساختن یک دولت مدرن در افغانستان، نگرانی عمده‌تر از شکست دموکراسی باید تلقی شود.

زوال سیاسی و شکست دموکراسی

در نمونه‌ی ایده‌آل دولت مدرن که توسط ماکس وبر تعریف شده است، دموکراسی ویژگی ضروری آن نیست. دولت مدرن با سه شاخص عمده شناخته می‌شود؛ حاکمیت قانون، که در بوروکراسی مدرن و عقلانیت و پیش‌بینی پذیری در کارکرد بوروکراسی و اتکا به قانون در عملکرد حاکمان باید وجود داشته باشد، نهادهای جامعه‌ی مدنی مستقل از دولت مانند رسانه‌ها، اتحادیه‌ها، دانشگاه‌ها و اتحادیه‌های صنفی و مسئولیت‌پذیری حاکمان. همانطور که می‌بینیم دموکراسی در الگوی وبری از دولت مدرن گنجانده نشده است. در همین رابطه باید اضافه کرد که پروسه‌ی دولت‌سازی به مفهوم ایجاد یک هویت ملی مشترک نیز نیست. دولت‌سازی یعنی توسعه‌ی نهادها و رویه‌هایی که به‌طور مؤثری قانون را در برابر مقامات رسمی فاسد اجرا می‌کند، افزایش اعتماد مردم به نهادها و پاسخگویی دولت به شهروندان.

نکته‌ی اساسی در مورد دموکراسی این است که برقراری دموکراسی فرایندی خطی و لزوماً همواره رو به پیشرفت نیست. تجربه‌های متفاوت در این زمینه در کشورهای مختلف

است؛ مسائلی همچون خشونت و ناامنی، فساد، نقض قانون و عدم حاکمیت قانون و حکومت غیرپاسخ‌گو دشمنان اصلی دموکراسی‌سازی در کشورهای درحال توسعه محسوب می‌شوند.

تجربه‌ی دموکراسی در افغانستان پس از یازده سپتامبر را نمی‌توان در قالب لیبرال دموکراسی تفسیر کرد. دموکراسی‌سازی با دخالت مستقیم خارجی از ۲۰۰۱ بدین‌سو با پروسه‌ی ساختن دولت مدرن همراه شد. تغییرات مثبت عمده در این زمینه را نمی‌توان از نظر دور داشت؛ برگزاری چند دوره انتخابات و جابه‌جایی مسالمت‌آمیز قدرت و تلاش برای ایجاد ساختارهای دولت مدرن. اما این تغییرات اولاً کافی نیست و ثانیاً امروز بعد از گذشت دو دهه از آن زمان، اعتبار نهادهای انتخاباتی و دموکراتیک و از سویی پروسه‌ی دولت‌سازی با چالش‌های عمده مواجه است. افغانستان همواره در شاخص فساد و ناامنی در وضعیت بسیار نامطلوبی قرار داشته است. حاکمیت قانون به‌عنوان عنصر اساسی دولت مدرن نیز روندی ناامیدکننده داشته است. به‌عبارتی، دو پروسه‌ای که از آن زمان تا کنون همراه با هم پی‌گرفته شده است، یعنی دولت‌سازی و دموکراسی‌سازی، هر دو ناموفق و امروزه بیش از هر زمانی شکست‌خورده تلقی می‌شوند. مسئله این است که تعمیق و تحکیم دموکراسی بدون وجود یک دولت مدرن ممکن نیست. می‌توان این‌طور تفسیر

بدین‌صورت بوده است که ابتدا نهادهای دولت مدرن شکل گرفته و در ادامه، دولت مدرن دموکراتیک ایجاد شده است؛ دولت مدرن در نمونه‌ی ایده‌آل آن که توسط ماکس وبر معرفی شده است با عناصری همچون «حاکمیت قانون»، «جامعه‌ی مدنی» و «حکومت پاسخ‌گو» شناخته می‌شود.

اما دموکراسی در کشورهای درحال توسعه فرایندی باژگونه را طی کرده است: برگزاری انتخابات و جابه‌جایی مسالمت‌آمیز قدرت قبل از شکل‌گیری دولت مدرن. مقوله‌ای که رز و شین در مقاله‌ی مشهورشان در سال ۲۰۰۶ تحت عنوان «دموکراسی‌سازی وارونه» از آن یاد کرده‌اند. در حقیقت در این زمینه باید دو پروسه را از هم تفکیک کرد: دموکراسی‌سازی و دولت‌سازی. این بحث را طور دیگر هم می‌توان بیان کرد؛ دولت مدرن دموکراتیک، به صورت منطقی، تنها یک صورت از چهار صورت ممکن است. ممکن است دولت مدرن غیر دموکراتیک داشته باشیم و البته ممکن است در کشوری انتخابات آزاد برقرار شده باشد اما دولت مدرن همچنان دچار مشکل باشد.

تفکیک دموکراسی ایده‌آل، که فراتر از لیبرال دموکراسی می‌رود، از دموکراسی موجود و نگرانی در مورد تعمیق دموکراسی می‌تواند در زمینه‌ی لیبرال دموکراسی‌های پیش‌رفته معنا پیدا کند. در دموکراسی‌سازی وارونه، مسئله‌ی اصلی، چالش در کارکردهای دولت مدرن

لاری دیاموند، متخصص گذار به دموکراسی، معتقد است یکی از بزرگ‌ترین چالش‌هایی که امروزه دموکراسی با آن مواجه است این است که ایالات متحده امریکا علاقه‌اش به ترویج آزادی و دموکراسی در جهان را از دست داده است. به عقیده‌ی او، در حالی که از سال ۲۰۰۰ بدین‌سو شاهد سرکوب دموکراسی و موج بازگشت به رژیم‌های غیردموکراتیک در کشورهای درحال توسعه بوده‌ایم، اولویت برای مردم امریکا «بازگشت به داخل» و مسائل داخلی امریکا بوده است. البته او اضافه می‌کند که منافع ملی امریکا روندی متفاوت از افکار عمومی امریکا پیموده است که ترویج و حمایت از دموکراسی توسط دولت امریکا در نقاط مختلف جهان در راستای اهداف امنیتی و استراتژیک ملی بوده است.

با گذشت دو دهه از سقوط رژیم طالبان، افغانستان به‌عنوان یک نمونه از برقراری دموکراسی با دخالت مستقیم امریکا، اکنون به نقطه‌ی عطفی رسیده است. امریکا، و البته جامعه‌ی جهانی، علاقه‌اش به جنگ افغانستان را از دست داده است. با عقب‌نشینی امریکا از صحنه‌ی سیاسی افغانستان، دموکراسی افغانی به ورشکستگی نزدیک شده است. آیا افغانستان با «موج بازگشت» روبه‌رو خواهد شد؟

قبل از ادامه‌ی بحث، باید مشخص کنیم که وقتی از برقراری دموکراسی صحبت می‌کنیم دقیقاً در مورد چه چیزی بحث می‌کنیم. چرا که گذار به دموکراسی در نمونه‌های مختلف، الگوها، زمینه‌ها و نتایج مختلفی داشته است. تفکیک میان «لیبرال دموکراسی» و «دموکراسی انتخاباتی» که توسط برخی از متخصصان دموکراسی مطرح شده است می‌تواند در این زمینه به ما کمک کند. لیبرال دموکراسی فقط با انتخابات شاخص‌بندی نمی‌شود، بلکه مجموعه‌ای از نهادها را شامل می‌شود؛ مهم‌ترین این نهادها سه نهاد «قایت»، «مشارکت» و «آزادی» است. اما دموکراسی انتخاباتی بیشتر بر عنصر انتخابات استوار است. از طرفی، در یک مفهوم عام، دموکراسی‌سازی را می‌توان حتی برای دموکراسی‌های نهادینه شده و پیش‌رفته هم به‌کار گرفت. در این معنا، تعمیق دموکراسی فرایندی مداوم و همیشگی است. مسائلی همچون تفکیک «دموکراسی ایده‌آل» از لیبرال دموکراسی یا «پلی‌آرشی» مناقشه‌ی نظری پایان‌ناپذیر منتقدان و نظریه‌پردازان برجسته‌ی دموکراسی بوده است. اما در دموکراسی انتخاباتی الگوی متفاوتی از لیبرال دموکراسی دنبال می‌شود و نگرانی‌ها نیز متفاوت است. تجربه‌ی دموکراسی در افغانستان را می‌توان تجربه‌ی دموکراسی انتخاباتی دانست و سرشت و سرنوشت این دموکراسی را می‌توان با عطف توجه به همین موضوع تفسیر کرد.

افغانستان و دموکراسی‌سازی وارونه

در دموکراسی‌های پیش‌رفته و لیبرال دموکراسی‌ها، روند برقراری دموکراسی

از بندجستگان

سخی‌داد هاتاف

در اقتصاد و علوم رفتارشناسختی مفهوم نسبتاً ساده‌ای هست به‌نام «هزینه‌ی فرصت از دست‌رفته» یا Opportunity Cost. مفهوم آن این است که هر انتخابی هزینه‌ای دارد. یعنی وقتی چیزی را انتخاب می‌کنید، برای این انتخاب‌تان هزینه‌ای می‌پردازید که با آن هزینه می‌توانستید چیز دیگری را انتخاب کنید. حالا که تصمیم گرفته‌اید «الف» را انتخاب کنید، دیگر نمی‌توانید در عین زمان «ب» را هم انتخاب کنید. در اینجا «ب» یک فرصت از دست‌رفته است. چرا؟ برای این‌که فقط می‌توانستید یکی (الف یا ب) را انتخاب کنید. مثلاً، می‌خواهید فردا شب به کنسرت فرهاد دریا بروید یا به مجلس عروسی رفیق‌تان. اگر به مجلس عروسی بروید، برای این انتخاب‌تان هزینه داده‌اید. هزینه‌اش «چشم‌پوشی» از کنسرت فرهاد دریاست.

از این قسه‌گریزی نیست. زندگی آدمی پر است از این هزینه‌ها/فرصت‌های از دست‌رفته. مسأله‌ی مدیریت و هوشمندی هم نیست. این تنگنا خاصیت درمان‌ناپذیر زندگی در این دنیاست.

حال، ما این قاعده را پذیرفته‌ایم. مردم عام و درس‌نخوانده در توضیح این پدیده از کلمه‌ی «زدن» استفاده می‌کنند. می‌گویند «از خوابم زدم، از آسایشم زدم، از خوراکم زدم، از جوانایم زدم تا تو درس بخوانی». یعنی برای به دست‌آوردن یک چیز (درس‌خواندن تو) این هزینه‌ها را متحمل شدم/ یعنی گذاشتم این فرصت‌ها از دستم بروند.

بسیاری از ما (اگر مالک شرکت آمازون نباشیم)

می‌دانیم که اگر هر شب و روز سفره‌ی رنگینی داشته باشیم، ناگزیریم در همین خانه زندگی کنیم و نه در آن خانه‌ی مجلل دیگر. اگر بخواهیم در آن خانه‌ی مجلل زندگی کنیم، چاره‌ای نداریم جز این‌که از خیر فلان خواسته‌های دیگر بگذریم. برای مالک آمازون هم، در سطحی دیگر، این قسه‌پابرجاست.

اکنون، در جهان حکومتی پیدا شده به‌نام جمهوری اسلامی افغانستان. این حکومت معجزه می‌کند. برای کسانی که کار در حکومت و هماهنگی با ارگ ریاست‌جمهوری را انتخاب می‌کنند، «هزینه‌ی فرصت از دست‌رفته» را از میان برمی‌دارد. آنانی که با ارگ ریاست‌جمهوری راه بروند، دیگر مجبور نیستند تحت قاعده‌ی opportunity cost زندگی کنند. هر جا کم آوردند و مجبور به انتخاب از میان چند هزینه شدند، حکومت جمهوری اسلامی افغانستان به آنان می‌گوید «نگران نباشید. همه‌شان را انتخاب کنید. ما از کد ۹۱ می‌پردازیم.»

در حالت نرمال، قرار این است که کارمند دولت معاش خود را بگیرد و با آن معاش انتخاب کند که چگونه زندگی کند. تحت سیستم کد ۹۱، کارمند همراه با ارگ می‌تواند خرج دست‌خوار خود را از دولت بگیرد. او دیگر مجبور نیست -مثل فلان کارگر معدن زغال- از سفره‌ی رنگین خود «بزند» تا اولادش در جای خوبی درس بخوانند. آن خرج دست‌خوار را کد ۹۱ تأمین می‌کند. البته به یاد داشته باشید که خرج دست‌خوار

اسمش خرج دست‌خوار است. واقعیتش پولی است که داده می‌شود تا کارمند همراه با آن به تشخیص خود فرصت‌های از دست‌رفته را ترمیم کند.

همه‌ی ما، به استثنای نورچشمی‌ها و رقیبان



غیرقابل‌چشم‌پوشی ارگ، تحت محدودیت‌های طبیعی و زیر قاعده‌ی «هزینه‌ی فرصت‌های از دست‌رفته» زندگی می‌کنیم. یک عده با کمک کد آسمانی ۹۱ از این قاعده رها می‌شوند. معجزه هنوز ممکن است.



دفاعستان اسلامی جمهوری دولت
دولت جمهوری اسلامی افغانستان
دکتره، اوبولگولوو مالداري وزارت
وزارت زراعت، آبياري و مالداري
معينيت مالي و اداري
رياست تهييه و تداركات
بخش پروژه هاي بانک جهاني



«دعوت به داوطلبی روش باز ملی»

پروژه اضطراری زراعتی و مصونیت غذایی، وزارت زراعت، آبیاری و مالداري در نظر دارد تا پروژه شبکه آبیاری قدر واقع در قریه هیواد، ولسوالی بلخ، ولایت بلخ. نمبر پکیج قرارداد: AF/MAIL/EAT- 193067/M053-CW-RFB را به داوطلبی بسپارد، شرکت های ساختمانی علاقمند می توانند تا اعلان مفصل پروژه مذکور را در وبسایت وزارت زراعت، آبیاری و مالداري (<http://www.mail.gov.af>) و اداره تداركات ملی (<https://ageops.net>) دریافت و مطالعه نمایند. اسناد داوطلبی از تاریخ ۱۳ - دسمبر ۲۰۲۰ الی ۱۳ - جنوری ۲۰۲۱ توزیع می گردد. از داوطلبان و یا نماینده رسمی شان دعوت بعمل می آید تا در جلسه قبل از داوطلبی که به تاریخ ۲۶ - دسمبر ۲۰۲۰ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر بخاطر وضاحت مسوده شرطنامه و مشخصات تخنیکي و یا دیگر سوالات داوطلبان در ریاست تداركات وزارت زراعت، آبیاری و مالداري دایر می گردد اشتراک نمایند. جلسه آفرگشایی بتاريخ ۱۳ - جنوری ۲۰۲۱ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر در ریاست تداركات وزارت زراعت، آبیاری و مالداري دایر می گردد. آن عده شرکت هایی که واجد شرایط هستند می توانند اسناد داوطلبی را به ارایه درخواست رسمی از آدرس ذیل و یا از وبسایت های مذکور بدست بیاورند. آدرس: ریاست تهييه و تداركات وزارت زراعت، آبياري و مالداري بخش پروژه هاي بانک جهاني واقع جمال مينه، چهارراهي کارته سخی، کابل - افغانستان.

Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) NATIONAL COMPETITIVE PROCUREMENT Specific Procurement Notice Request for Bids

Contract Title: Improvement Works Of Qudar Irrigation Scheme Located at Hewad Village , Balkh District of, Balkh Province
Loan No./Credit No./ Grant No.: TFOB3535/IDA Grant No. D7120/AF
RFB No.: AF/MAIL/EAT-193067/M053-CW-RFB
Dated: December, 13, 2020

- The Islamic Republic of Afghanistan, Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock has received a ["Grant" from the World Bank toward the cost of Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) and intends to apply part of the proceeds toward payments under the contract for Improvement Works Of Qudar Irrigation Scheme Located at Hewad Village , Balkh District of, Balkh Province, RFB No: AF/MAIL/EAT-193067/M053-CW-RFB
- The Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock now invites sealed Bids from eligible Bidders for Improvement Works of Qudar Irrigation Scheme Located at Hewad Village , Balkh District of, Balkh Province, RFB No: AF/MAIL/EAT-193067/M053-CW-RFB and Delivery/construction period of 14 Months from start date.
- Bidders are required to meet the Qualification requirements listed briefly hereunder. [Bidders are advised to refer to the Bidding documents for complete details in this regard.]

- Achieved in any one year during the last five years a minimum annual financial turnover in civil engineering construction work of AFN 23,000,000.
- Completed substantially at least one similar contract within the last five years with a minimum value of AFN 18,400,000.
- Access to the key Contractor's equipment as specified below;

Item No.	Equipment and Machinery Description	Unit	Qty
1	GCB (Small Excavator)	Unit	2
2	Vibratory roller, Static weight not less than 12 tonne, smooth steel drum type.	Unit	1
3	Vibratory roller, Static weight not less than 8 tonne, smooth steel drum type.	Unit	2
4	Water Tanker	Unit	6
5	Tractor with Blade	Unit	1
6	Dump Truck	Unit	4
7	Reversible Plate Compactors	Set	3
8	Concrete mixer	Unit	3
9	Water Pump with 1000m pipe (Capacity 20 Lps)	Unit	2
10	Total Station	Unit	1
11	Level Machine	Unit	1

- Bidder must demonstrate that it will have the personnel for specified key positions.

No	Key Personnel	Minimum Educations	Relevant Experience	Required No
1	Project/ Contract Manager	BSc	5 years	1
2	Civil/Irrigation Engineer	BSc	5 years	1
3	Site Engineer/ Safety Supervisor	BSc	3 Years	1

- Bidder must demonstrate access to liquid assets or credit facilities by submitting the Banker's certificate for an amount of AFN 5,800,000
 - Bidder shall not have during the last 5 years (i) history of non-performance of a contract or (ii) a consistent history of litigation or arbitration awards.
- Bidding will be conducted through national competitive procurement using a Request for Bids (RFB) as specified in the World Bank's "Procurement Regulations for IPF Borrowers" July 2016 Revised November 2017 and August 2018
- ("Procurement Regulations"), and is open to all Bidders as defined in the Procurement Regulations.
 - Interested eligible Bidders may obtain further information from Procurement Directorate of MAIL; E-mail: mohammadullah.sahil@mail.gov.af CC to rahim.fahim@gmail.com khyber.massoudy@mail.gov.af and inspect the bidding document during office hours December, 13, 2020 to January, 13, 2021. From 9:00 to 15:00 Hrs from Saturday to Wednesday and from 9:00 to 13:00 Hrs on Thursdays at the address given below.
 - The bidding document in English may be obtained by interested eligible Bidders upon the submission of a written application to the address below. MAIL Procurement Directorate from the address given below will distribute the document in a CD.
 - Bids must be delivered to the address below on or before 10:00 AM local time on the January, 13, 2021.. Electronic Bidding will not be permitted. Late Bids will be rejected. Bids will be publicly opened in the presence of the Bidders' designated representatives and anyone who chooses to attend at the address below.
 - The bidders or their authorized representatives are invited to attend a pre-bid meeting which will take place on December, 26, 2020 at 10: 00 Hrs, MAIL, 3rd District, Jamal Mina, Kabul University Main Road, Kabul, Afghanistan to clarify issues and to answer any matter that may be raised at that stage. A site visit conducted by the Employer shall be organized on the same day of pre-bid meeting.
 - All Bids must be accompanied by a Bid-Securing Declaration
 - The address(es) referred to above is (are):

خبر خارجی

جانسون: بریتانیا به احتمال زیاد بدون توافق از اتحادیه اروپا خارج می شود

هفته به صورت گام به گام این مذاکرات جلو برود. آقای جانسون در ماه میزبان امسال نیز از مردم کشورش خواسته بود تا برای برگزیت بدون توافق با اتحادیه اروپا و تبعات آن آماده باشند. از ۳۱ جنوری سال جاری میلادی که خروج رسمی بریتانیا از اتحادیه اروپا اجرایی شد، مذاکره کنندگان تاکنون نتوانسته اند به توافقی جامع در رابطه با بزرگترین بلوک تجاری دنیا دست یابند. موعد دوره انتقالی برگزیت تا پایان سال ۲۰۲۰ تعیین شده است.

اروپا است، در حالی که کانادا و اروپا چنین توافقی دارند. او گفت البته این چیز بدی نیست. آخرین مهلت اتحادیه اروپا برای رسیدن به توافق برگزیت تا پایان سال جاری، سه هفته دیگر، است و اگر بریتانیا به توافقی با اروپا به عنوان بزرگترین شریک تجاری خود نرسد، با موانع تجاری روبرو خواهد شد. شام کاری چهارشنبه شب آقای جانسون با اورسلا فن در لاین، رییس کمیسیون اروپا، نیز بدون هیچ پیشرفتی در مذاکرات خاتمه یافت. با این حال، طرفین توافق کردند که هیأت های مذاکره دیدارهای خود را ادامه دهند و تا پایان

به گزارش خبرگزاری رویترز، طرفین ماه هاست که بر مسائلی نظیر حقوق ماهی گیری، شرایط روابط تجاری و فضای رقابتی عادلانه برای فعالیت شرکت ها در حال مذاکره هستند تا به راه حلی برای تریلیون ها دلار تجارت آزاد از تعرفه گمرکی از سال آینده یا سهمیه بندی تعرفه ها برسند. به نقل از رادیو فردا، آقای جانسون می گوید بدون تردید احتمال «بسیار بسیار بالایی» وجود دارد که به راه حلی رسیده شود که نتایج آن شکل گیری روابطی شبیه به رابطه استرالیا با اتحادیه اروپا باشد تا روابط تجاری کانادا با اروپا. اشاره وی به نبود توافق تجارت آزاد میان استرالیا و اتحادیه

اطلاعات روز: نخست وزیر بریتانیا می گوید احتمال قوی وجود دارد که مذاکرات پیرامون خروج بریتانیا از اتحادیه اروپا (برگزیت) شکست بخورد و این کشور بدون هیچ توافقی از اتحادیه اروپا خارج شود. خبرگزاری رویترز روز پنجشنبه ۲۰ قوس با اشاره به سخنان بوریس جانسون درباره بالا بودن احتمال عدم توافق با اتحادیه اروپا بر سر تجارت آزاد تا پایان سال جاری میلادی، نوشته است این موضوع به نگرانی های بیشتر بازارها درباره ریسک جدایی اقتصاد بریتانیا از اتحادیه اروپا دامن زده است.



د افغانستان اسلامي جمهوري دولت
دولت جمهوري اسلامي افغانستان

د کورنۍ، اوبو، کولواو مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ

معینیت مالی و اداری
ریاست تهیه و تدارکات
بخش پروژه های بانک جهانی

«دعوت به داوطلبی روش باز ملی»

پروژه اضطراری زراعتی و مصونیت غذایی، وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ در نظر دارد تا پروژه شبکه آبیاری نووادرگون واقع در قریه نووادرگون، ولسوالۍ بلخ، ولایت بلخ، نمبر پکیج قرارداد: AF/MAIL/EAT-193075/M082-CW-RFB را به داوطلبی بسپارد، شرکت‌های ساختمانی علاقمند می‌توانند تا اعلان مفصل پروژه مذکور را در وبسایت وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ (<http://www.mail.gov.af>) و اداره تدارکات ملی (<https://ageops.net>) دریافت و مطالعه نمایند. اسناد داوطلبی از تاریخ ۱۳ - دسمبر ۲۰۲۰ الی ۱۳ - جنوری ۲۰۲۱ توزیع می‌گردد. از داوطلبان و یا نماینده رسمی‌شان دعوت بعمل می‌آید تا در جلسه قبل از داوطلبی که به تاریخ ۲۶ - دسمبر ۲۰۲۰ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر بخاطر وضاحت مسوده شرطنامه و مشخصات تخنیکي و یا دیگر سوالات داوطلبان در ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ دایر می‌گردد اشتراک نمایند. جلسه آفرگشایی بتاريخ ۱۳ - جنوری ۲۰۲۱ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر در ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ دایر می‌گردد. آن عده شرکت‌هایی که واجد شرایط هستند می‌توانند اسناد داوطلبی را به ارایه درخواست رسمی از آدرس ذیل و یا از وبسایت های مذکور بدست بیاورند. آدرس: ریاست تهیه و تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ بخش پروژه‌های بانک جهانی واقع جمال‌مینه، چهارراهی کارته‌سخی، کابل - افغانستان.

Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) NATIONAL COMPETITIVE PROCUREMENT Specific Procurement Notice Request for Bids

Contract Title: Improvement Works Of Now Warid Arghon Irrigation Scheme Located at Now Warid Arghon Village, Balkh District of, Balkh Province
Loan No./Credit No./ Grant No.: TFOB3535/IDA Grant No. D7120/AF
RFB No.: AF/MAIL/EAT-193075/M082-CW-RFB
Dated: December, 13, 2020

1. The Islamic Republic of Afghanistan, Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock has received a ["Grant" from the World Bank toward the cost of Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) and intends to apply part of the proceeds toward payments under the contract for Improvement Works Of Now Warid Arghon Irrigation Scheme Located at Now Warid Arghon Village, Balkh District of, Balkh Province, RFB No: AF/MAIL/EAT-193075/M082-CW-RFB
The Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock now invites sealed Bids from eligible Bidders for Improvement Works Of Now Warid Arghon Irrigation Scheme Located at Now Warid Arghon Village, Balkh District of, Balkh Province, RFB No: AF/MAIL/EAT-193075/M082-CW-RFB
2. and Delivery/construction period of 14 Months from start date.
3. Bidders are required to meet the Qualification requirements listed briefly hereunder. [Bidders are advised to refer to the Bidding documents for complete details in this regard.]

(a) Achieved in any one year during the last five years a minimum annual financial turnover in civil engineering construction work of AFN 15,700,000.
(b) Completed substantially at least one similar contract within the last five years with a minimum value of AFN 12,550,000.
(c) Access to the key Contractor's equipment as specified below;

Item No.	Equipment and Machinery Description	Unit	Qty
1	GCB (Small Excavator)	Unit	2
2	Vibratory roller, Static weight not less than 12 tonne, smooth steel drum type.	Unit	1
3	Vibratory roller, Static weight not less than 8 tonne, smooth steel drum type.	Unit	2
4	Water Tanker	Unit	6
5	Tractor with Blade	Unit	1
6	Dump Truck	Unit	4
7	Reversible Plate Compactors	Set	3
8	Concrete mixer	Unit	3
9	Water Pump with 1000m pipe (Capacity 20 Lps)	Unit	2
10	Total Station	Unit	1
11	Level Machine	Unit	1

(d) Bidder must demonstrate that it will have the personnel for specified key positions.

No	Key Personnel	Minimum Educations	Relevant Experience	Required No
1	Project/ Contract Manager	BSc	5 years	1
2	Civil/Irrigation Engineer	BSc	5 years	1
3	Site Engineer/ Safety Supervisor	BSc	3 Years	1

(e) Bidder must demonstrate access to liquid assets or credit facilities by submitting the Banker's certificate for an amount of AFN 3,950,000
(f) Bidder shall not have during the last 5 years (i) history of non-performance of a contract or (ii) a consistent history of litigation or arbitration awards.
Bidding will be conducted through national competitive procurement using a Request for Bids (RFB) as specified in the World Bank's "Procurement Regulations for IPF Borrowers" July 2016 Revised November 2017 and August 2018
4. ("Procurement Regulations"), and is open to all Bidders as defined in the Procurement Regulations.
5. Interested eligible Bidders may obtain further information from Procurement Directorate of MAIL; E-mail: mohammadullah.sahil@mail.gov.af CC to rahim.fahim@gmail.com khyber.massoudy@mail.gov.af and inspect the bidding document during office hours December, 13, 2020 to January, 13, 2021. From 9:00 to 15:00 Hrs from Saturday to Wednesday and from 9:00 to 13:00 Hrs on Thursdays at the address given below.
6. The bidding document in English may be obtained by interested eligible Bidders upon the submission of a written application to the address below. MAIL Procurement Directorate from the address given below will distribute the document in a CD.
7. Bids must be delivered to the address below on or before 10:00 AM local time on the January, 13, 2021.. Electronic Bidding will not be permitted. Late Bids will be rejected. Bids will be publicly opened in the presence of the Bidders' designated representatives and anyone who chooses to attend at the address below.
8. The bidders or their authorized representatives are invited to attend a pre-bid meeting which will take place on December, 26, 2020 at 10: 00 Hrs, MAIL, 3rd District, Jamal Mina, Kabul University Main Road, Kabul, Afghanistan to clarify issues and to answer any matter that may be raised at that stage. A site visit conducted by the Employer shall be organized on the same day of pre-bid meeting.
9. All Bids must be accompanied by a Bid-Securing Declaration
10. The address(es) referred to above is (are):

صاحب امتیاز و مدیرمسئول: ذکی دریابی zaki.daryabi2@gmail.com

سردبیر چاپی: م. علی جاوید مالکی ۰۷۰۲۲۷۷۵۰۶

سردبیر آنلاین: الباس نواندیش

گزارش‌گران و خبرنگاران: ابوذر ملک‌نژاد، جلیل رونق، خادم حسین کریمی، سهراب سروش، عابر شایگان، عبدالواحد حیدری، عصمت‌الله سروش، لطف‌علی سلطانی، لیاقت لایق، هادی خوشنویس و واجد روحانی

مترجم: جلیل پژواک

ویراستار: شیر مهربار

صفحه آرا: رضا مظفری

ارتباطات و روابط عمومی: محمدحسین جویا شماره تماس: ۰۷۹۷۴۳۵۷۷۷ - ۰۷۶۷۱۵۲۰۶۲ mjoya.dailyetilaatroz@gmail.com

ایمیل: dailyetilaatroz@gmail.com

آدرس: کابل، کارته‌سه شماره تماس: ۰۷۲۹۱۱۹۵۵۱ - ۰۲۰۲۵۰۱۸۷ توزیع: کانون فرهنگی زنگ صبح ۰۷۴۴۰۲۱۹۵۲



د افغانستان اسلامي جمهوري دولت
دولت جمهوري اسلامي افغانستان
د کورنۍ، اوبو لگولو او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبياري و مالدارۍ
معينيت مالي و اداري
رياست تهييه و تدارکات
بخش پروژه هاي بانک جهاني



«دعوت به داوطلبی روش باز ملی»

پروژه اضطراری زراعتی و مصونیت غذایی، وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ در نظر دارد تا پروژه شبکه آبیاری دوبل محمندان واقع در قریه دوبل محمندان، ولسوالۍ بلخ، ولایت بلخ. نمبر پکیج قرارداد: AF/MAIL/EAT-199401/M043-CW-RFB را به داوطلبی بسپارد، شرکت‌های ساختمانی علاقمند می‌توانند تا اعلان مفصل پروژه مذکور را در وبسایت وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ (<http://www.mail.gov.af>) و اداره تدارکات ملی (<https://ageops.net>) دریافت و مطالعه نمایند. اسناد داوطلبی از تاریخ ۱۲ - دسمبر ۲۰۲۰ الی ۱۲ - جنوری ۲۰۲۱ توزیع می‌گردد. از داوطلبان و یا نماینده رسمی‌شان دعوت بعمل می‌آید تا در جلسه قبل از داوطلبی که به تاریخ ۲۶ - دسمبر ۲۰۲۰ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر بخاطر وضاحت مسوده شرطنامه و مشخصات تخنیکي و یا دیگر سوالات داوطلبان در ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ دایر می‌گردد اشتراک نمایند. جلسه آفرگشایی بتاريخ ۱۲ - جنوری ۲۰۲۱ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر در ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ دایر می‌گردد. آن عده شرکت‌هایی که واجد شرایط هستند می‌توانند اسناد داوطلبی را به ارایه درخواست رسمی از آدرس ذیل و یا از وبسایت های مذکور بدست بیاورند. آدرس: ریاست تهييه و تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ بخش پروژه‌های بانک جهانی واقع جمال‌مینه، چهارراهی کارته‌سخی، کابل - افغانستان.

Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) NATIONAL COMPETITIVE PROCUREMENT Specific Procurement Notice Request for Bids

Contract Title: Improvement Works Of Dobil Momandan Irrigation Scheme Located at Dobil Momandan Village, Balkh District of, Balkh Province
Loan No./Credit No./ Grant No.: TFOB3535/IDA Grant No. D7120/AF
RFB No.: AF/MAIL/EAT-199401/M043-CW-RFB
Dated: December, 12, 2020

1. The Islamic Republic of Afghanistan, Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock has received a [“Grant” from the World Bank toward the cost of Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) and intends to apply part of the proceeds toward payments under the contract for Improvement Works Of Dobil Momandan Irrigation Scheme Located at Dobil Momandan Village, Balkh District of, Balkh Province, RFB No: AF/MAIL/EAT-199401/M043-CW-RFB. The Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock now invites sealed Bids from eligible Bidders for Improvement Works Of Dobil Momandan Irrigation Scheme Located at Dobil Momandan Village, Balkh District of, Balkh Province, RFB No: AF/MAIL/EAT-199401/M043-CW-RFB and Delivery/construction period of 13 Months from start date.
3. Bidders are required to meet the Qualification requirements listed briefly hereunder. [Bidders are advised to refer to the Bidding documents for complete details in this regard.]

- (a) Achieved in any one year during the last five years a minimum annual financial turnover in civil engineering construction work of AFN 22,600,000.
(b) Completed substantially at least one similar contract within the last five years with a minimum value of AFN 18,060,000.
(c) Access to the key Contractor's equipment as specified below;

Item No.	Equipment and Machinery Description	Unit	Qty
1	GCB (Small Excavator)	Unit	2
2	Vibratory roller, Static weight not less than 12 tonne	Unit	1
3	Vibratory roller, Static weight not less than 8 tonne	Unit	2
4	Water Tanker	Unit	6
5	Tractor with Blade	Unit	1
6	Dump Truck	Unit	4
7	Reversible Plate Compactors	Set	3
8	Concrete mixer	Unit	3
9	Water Pump with 1000m pipe (Capacity 20 Lps)	Unit	2
10	Total Station	Unit	1
11	Level Machine	Unit	1

(d) Bidder must demonstrate that it will have the personnel for specified key positions.

No	Key Personnel	Minimum Educations	Relevant Experience	Required No
1	Project/ Contract Manager	BSc	5 years	1
2	Civil/Irrigation Engineer	BSc	5 years	1
3	Site Engineer/ Safety Supervisor	BSc	3 Years	1

(e) Bidder must demonstrate access to liquid assets or credit facilities by submitting the Banker's certificate for an amount of AFN5,700,000

(f) Bidder shall not have during the last 5 years (i) history of non-performance of a contract or (ii) a consistent history of litigation or arbitration awards.

Bidding will be conducted through national competitive procurement using a Request for Bids (RFB) as specified in the World Bank's "Procurement Regulations for IPF Borrowers" July 2016 Revised November 2017 and August 2018

4. ("Procurement Regulations"), and is open to all Bidders as defined in the Procurement Regulations.

5. Interested eligible Bidders may obtain further information from Procurement Directorate of MAIL; E-mail: mohammadullah.sahil@mail.gov.af CC to rahim.fahim@gmail.com khyber.massoudy@mail.gov.af and inspect the bidding document during office hours December, 12, 2020 to January, 12, 2021. From 9:00 to 15:00 Hrs from Saturday to Wednesday and from 9:00 to 13:00 Hrs on Thursdays at the address given below.

6. The bidding document in English may be obtained by interested eligible Bidders upon the submission of a written application to the address below. MAIL Procurement Directorate from the address given below will distribute the document in a CD.

7. Bids must be delivered to the address below on or before 10:00 AM local time on the January, 12, 2021.. Electronic Bidding will not be permitted. Late Bids will be rejected. Bids will be publicly opened in the presence of the Bidders' designated representatives and anyone who chooses to attend at the address below.

8. The bidders or their authorized representatives are invited to attend a pre-bid meeting which will take place on December, 26, 2020 at 10: 00 Hrs, MAIL, 3rd District, Jamal Mina, Kabul University Main Road, Kabul, Afghanistan to clarify issues and to answer any matter that may be raised at that stage. A site visit conducted by the Employer shall be organized on the same day of pre-bid meeting.

9. All Bids must be accompanied by a Bid-Securing Declaration

10. The address(es) referred to above is (are):



د افغانستان اسلامي جمهوري دولت
دولت جمهوري اسلامي افغانستان
د کورنۍ، اوبو لگولو او مالدارۍ وزارت
وزارت زراعت، آبياري و مالدارۍ
برنامه حمايت از برنامه هاي ملي داراي اولويت دوم



«اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد»

بدینوسیله به تاسی از فقره (۲) ماده چهل و سوم قانون تدارکات به اطلاع عموم رسانیده می‌شود، که برنامه حمایت از برنامه‌های ملی دارای اولویت دوم SNaPP2 وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ در نظر دارد، اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد، تهیه و خریداری ابزار جهت پشم‌ریشی و جمع‌آوری کشمیره برای ولایات هرات و بلخ را با شرکت محترم تجارتي زمین‌شیرین دارای جواز نمبر (۴۷۸۱۷) آدرس - دارالامان ده‌دانا کابل، افغانستان به قیمت مجموعی (۱,۹۴۶,۵۰۰.۰۰) یک میلیون و نه صد و چهل و شش هزار و پنج صد افغانی اعطاء نماید. اشخاص حقیقی و حکمی که هرگونه اعتراض در زمینه داشته باشند، می‌توانند اعتراض خویش را از تاریخ نشر این اعلان الی هفت روز تقویمی طور کتبی توأم با دلایل آن به امریت تدارکات حمایت از برنامه‌های ملی دارای اولویت دوم وزارت زراعت، آبیاری و مالدارۍ واقع جمال‌مینه ناحیه سوم کابل، افغانستان طبق احکام ماده پنجاهم قانون تدارکات ارائه نمایند. این اطلاعیه به معنی عقد قرارداد نبوده و الی تکمیل میعاد فوق‌الذکر و طی مراحل قانونی بعدی، قرارداد منعقد نخواهد شد.



د افغانستان اسلامي جمهوري دولت
دولت جمهوري اسلامي افغانستان

معينيت مالي و اداري
رياست تهيه و تداركات
بخش پروژه هاي بانک جهاني



«دعوت به داوطلبی روش باز ملی»

پروژه اضطراری زراعتی و مصونیت غذایی، وزارت زراعت، آبیاری و مالداري در نظر دارد تا پروژه شبکه آبیاری میرزاخدايار واقع در قریه میرزاخدايار، ولسوالی دولت آباد، ولایت بلخ. نمبر پکیج قرارداد: AF/MAIL/EAT-193089/M061CW-RFB را به داوطلبی بسپارد. شرکت های ساختمانی علاقمند می توانند تا اعلان مفصل پروژه مذکور را در وبسایت وزارت زراعت، آبیاری و مالداري (<http://www.mail.gov.af>) و اداره تدارکات ملی (<https://ageops.net>) دریافت و مطالعه نمایند. اسناد داوطلبی از تاریخ ۱۲ - دسمبر ۲۰۲۰ الی ۱۲ - جنوری ۲۰۲۱ توزیع می گردد. از داوطلبان و یا نماینده رسمی شان دعوت بعمل می آید تا در جلسه قبل از داوطلبی که به تاریخ ۲۶ - دسمبر ۲۰۲۰ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر بخاطر وضاحت مسوده شرطنامه و مشخصات تخنیکي و یا دیگر سوالات داوطلبان در ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالداري دایر می گردد اشتراک نمایند. جلسه آفرگشایی بتاريخ ۱۲ - جنوری ۲۰۲۱ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر در ریاست تدارکات وزارت زراعت، آبیاری و مالداري دایر می گردد. آن عده شرکت هایی که واجد شرایط هستند می توانند اسناد داوطلبی را به ارایه درخواست رسمی از آدرس ذیل و یا از وبسایت های مذکور بدست بیاورند. آدرس: ریاست تهيه و تداركات وزارت زراعت، آبیاری و مالداري بخش پروژه های بانک جهانی واقع جمال مینه، چهارراهی کارتهسخی، کابل - افغانستان.

Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) NATIONAL COMPETITIVE PROCUREMENT Specific Procurement Notice Request for Bids

Contract Title: Improvement Works of Mirza Khuda Yar Irrigation Scheme located at Mirza Khuda yar village ,Dawlat Abad District, Balhk Province
Loan No./Credit No./ Grant No.: TFOB3535/IDA Grant No. D7120/AF
RFB No.: AF/MAIL/EAT-193089/M061-CW-RFB
Dated: December, 12, 2020

- The Islamic Republic of Afghanistan, Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock has received a ["Grant"] from the World Bank toward the cost of Emergency Agriculture & Food Supply Project (EATS) and intends to apply part of the proceeds toward payments under the contract for Improvement Works of Mirza Khuda Yar Irrigation Scheme located at Mirza Khuda yar village ,Dawlat Abad District, Balhk Province
 - RFB No: AF/MAIL/EAT-193089/M061-CW-RFB
 - The Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock now invites sealed Bids from eligible Bidders for Improvement Works of Mirza Khuda Yar Irrigation Scheme located at Mirza Khuda yar village ,Dawlat Abad District, Balhk Province
 - RFB No: AF/MAIL/EAT-193089/M061-CW-RFB and Delivery/construction period of 14 Months from start date.
 - Bidders are required to meet the Qualification requirements listed briefly hereunder. [Bidders are advised to refer to the Bidding documents for complete details in this regard.]
- (a) Achieved in any one year during the last five years a minimum annual financial turnover in civil engineering construction work of AFN 26,080,000.
(b) Completed substantially at least one similar contract within the last five years with a minimum value of AFN 20,860,000.
(c) Access to the key Contractor's equipment as specified below;

Item No.	Equipment and Machinery Description	Unit	Qty
1	GCB (Small Excavator)	Unit	2
2	Vibrator roller, Static weight not less than 12 tonne, smooth steel drum type.	Unit	1
3	Vibrator roller, Static weight not less than 8 tonne, smooth steel drum type.	Unit	2
4	Water Tanker	Unit	6
5	Tractor with Blade	Unit	1
6	Dump Truck	Unit	4
7	Reversible Plate Compactors	Unit	3
8	Concrete mixer	Set	3
9	Water Pump with 1000m pipe (Capacity 20 Lps)	Unit	2
10	Total Station	Unit	1
11	Level Machine	Unit	1

(d) Bidder must demonstrate that it will have the personnel for specified key positions.

No	Key Personnel	Minimum Educations	Relevant Experience	Required No
1	Project Manager	Bachelor in Civil Engineering/Irrigation	5 years	1
2	Civil/Irrigation Engineer	Bachelor in Civil Engineering/Irrigation	5 years	2
3	Site Engineer/Safety Supervisor	Bachelor in Civil Engineering/Irrigation	3 Years	2

- (e) Bidder must demonstrate access to liquid assets or credit facilities by submitting the Banker's certificate for an amount of AFN 6,600,000.
(f) Bidder shall not have during the last 5 years (i) history of non-performance of a contract or (ii) a consistent history of litigation or arbitration awards.
Bidding will be conducted through national competitive procurement using a Request for Bids (RFB) as specified in the World Bank's "Procurement Regulations for IPF Borrowers" July 2016 Revised November 2017 and August 2018
- ("Procurement Regulations"), and is open to all Bidders as defined in the Procurement Regulations.
 - Interested eligible Bidders may obtain further information from Procurement Directorate of MAIL; E-mail: mohammadullah.sahil@mail.gov.af CC to rahim.fahim@gmail.com khyber.massoudy@mail.gov.af and inspect the bidding document during office hours December, 12, 2020 to January, 12, 2021.. From 9:00 to 15:00 Hrs from Saturday to Wednesday and from 9:00 to 13:00 Hrs on Thursdays at the address given below.
 - The bidding document in English may be obtained by interested eligible Bidders upon the submission of a written application to the address below. MAIL Procurement Directorate from the address given below will distribute the document in a CD.
 - Bids must be delivered to the address below on or before 10:00 AM local time on the January, 12, 2021. Electronic Bidding will not be permitted. Late Bids will be rejected. Bids will be publicly opened in the presence of the Bidders' designated representatives and anyone who chooses to attend at the address below.
 - The bidders or their authorized representatives are invited to attend a pre-bid meeting which will take place on December, 26, 2020 at 10:00 Hrs, MAIL, 3rd District, Jamal Mina, Kabul University Main Road, Kabul, Afghanistan to clarify issues and to answer any matter that may be raised at that stage. A site visit conducted by the Employer shall be organized on the same day of pre-bid meeting.
 - All Bids must be accompanied by a Bid-Securing Declaration
 - The address(es) referred to above is (are):